



## ROMANIA CONSILIUL JUDEȚEAN IALOMIȚA

Tel.: 0243 230200  
Fax: 0243 230250

Slobozia - Piața Revoluției Nr. 1

web: www.cicnet.ro  
e-mail: cji@cicnet.ro

### HOTĂRÂRE

**privind modificarea hotărârii Consiliului Județean Ialomița nr. 50 din 28.05.2015  
privind aprobarea concesiunii unor terenuri agricole neproductive, proprietatea  
privată a județului Ialomița, situate în extravilanul comunei Giurgeni**

Consiliul Județean Ialomița,

Având în vedere:

- Expunerea de motive nr. 5432 din 26.06.2015 a Vicepreședintelui Consiliului  
Județean Ialomița;

- adresa nr. 7284 din 05.06.2015 a Instituției Prefectului – Județul Ialomița,

Examinând:

- Raportul nr. 5433 din 26.06.2015 al Direcției Coordonare Organizare;

- Raportul nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_, 2015 al Comisiei economico-financiare și  
agricultură;

- Raportul nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_, 2015 al Comisiei juridice, de disciplină,  
drepturi, obligații și incompatibilități,

În conformitate cu:

- prevederile Titlului III și VI din Cartea a III-a a Noului Cod Civil;

- prevederile Ordinului nr. 700/2014 privind aprobarea Regulamentului de  
avizare, recepție și înscriere în evidențele de cadastru și carte funciară;

- prevederile art. 123 din Legea nr. 215/2001 a administrației publice locale,  
republicată, cu modificările și completările ulterioare;

- prevederile Regulamentului de organizare și funcționare a Consiliului Județean  
Ialomița, aprobat prin Hotărârea Consiliului Județean Ialomița nr. 52 din 29.08.2008,  
cu modificările și completările ulterioare;

- prevederile Legii nr. 24/2000 privind normele de tehnică legislativă pentru  
elaborarea actelor normative, republicată,

În temeiul art.97 alin.(1) din Legea administrației publice locale nr.215/2001,  
republicată, cu modificările și completările ulterioare,

### HOTĂRĂȘTE:

**Art.I** Hotărârea Consiliului Județean Ialomița nr. 50 din 28.05.2015 privind  
aprobarea concesiunii unor terenuri agricole neproductive, proprietatea privată a  
județului Ialomița, situate în extravilanul comunei Giurgeni, se modifică după cum  
urmează :

**1. Titlul hotărârii se modifică și va avea următorul cuprins :**

*"Hotărâre privind aprobarea închirierii unor terenuri agricole neproductive, proprietatea privată a județului Ialomița, situate în extravilanul comunei Giurgeni*

**2. În cuprinsul hotărârii și a anexei nr. 3 se aprobă efectuarea următoarelor modificări :**

- a.** *sintagma "concesiune" se modifică și se înlocuiește cu sintagma "închiriere".*
- b.** *sintagma "contract de concesiune" se modifică și se înlocuiește cu sintagma "contract de închiriere"*
- c.** *sintagma "concedent" se modifică și se înlocuiește cu sintagma "proprietar/locatar"*
- d.** *sintagma "concesionar" se modifică și se înlocuiește cu sintagma "chiriaș/locatar"*
- e.** *sintagma "redevență" se modifică și se înlocuiește cu sintagma "chirie"*

**Art.II** *Prezenta hotărâre devine obligatorie și produce efecte de la data comunicării.*

**Art.III** *Prin grija Direcției Coordonare Organizare, prezenta hotărâre se va comunica direcțiilor de specialitate din cadrul Consiliului Județean Ialomița, și spre știință, Instituției Prefectului - Județul Ialomița, urmând a fi publicată pe site-ul Consiliului Județean Ialomița.*

**PREȘEDINTE,**

**Vasile Silvian CIUPERCĂ**

**Contrasemnează,**

**Secretarul județului Ialomița  
Adrian Robert IONESCU**